

Mù Cang Chải, ngày tháng 01 năm 2025

Số: /TL-BTC

THẺ LỆ

Cuộc thi “Sáng tác video clip giới thiệu về miền đất, văn hóa và con người Mù Cang Chải bằng tiếng Anh”, chủ đề: “Tôi yêu Mù Cang Chải”

Thực hiện Kế hoạch số 283/KH-UBND, ngày 13/12/2024 của Ủy ban nhân dân huyện Mù Cang Chải về tổ chức cuộc thi “Sáng tác video clip giới thiệu về miền đất, văn hóa và con người Mù Cang Chải bằng tiếng Anh”, chủ đề: “Tôi yêu Mù Cang Chải”;

Căn cứ Quyết định số 25/QĐ-UBND ngày 10/01/2025 của Ủy ban nhân dân huyện Mù Cang Chải về việc thành lập Ban Tổ chức cuộc thi “Sáng tác video clip giới thiệu về miền đất, văn hóa và con người Mù Cang Chải bằng tiếng Anh”, chủ đề: “Tôi yêu Mù Cang Chải”;

Ban Tổ chức cuộc thi ban hành Thẻ lệ cuộc thi cụ thể như sau:

1. Tác phẩm dự thi

1.1. Các tác phẩm dự thi là những video clip có chất lượng, độ phân giải cao, định dạng HD hoặc full HD đảm bảo về chất lượng hình ảnh và âm thanh, thể hiện những khoảnh khắc, hình ảnh đẹp về cảnh quan thiên nhiên, di tích lịch sử, văn hóa, danh lam thắng cảnh; các nghề thủ công truyền thống; các lễ hội, sự kiện văn hóa, du lịch; những nét văn hóa đặc sắc, phong tục tập quán, văn nghệ dân gian, ẩm thực, trang phục, kiến trúc, canh tác, sản xuất; hình ảnh cuộc sống đời thường bình dị...

1.2. Yêu cầu về nội dung:

- Nội dung hội tụ đủ 3 yếu tố: (1) Giới thiệu về miền đất (gồm cảnh đẹp, thiên nhiên, các địa điểm du lịch...); (2) Văn hóa (văn hóa dân gian; văn hóa nghệ thuật truyền thống; trang phục; ẩm thực; kiến trúc; canh tác, sản xuất... thể hiện nét đặc trưng trong văn hoá, lịch sử truyền thống, các hoạt động lễ hội thường niên...); (3) Con người (thân thiện, nhân ái, đoàn kết, sáng tạo, hội nhập..).

- Tác phẩm phải sử dụng tiếng Anh làm ngôn ngữ thuyết minh và phải có phụ đề tiếng Việt ở dưới video clip.

- Video clip dự thi phải đảm bảo tính thực tế, chân thật, không sử dụng hình ảnh được tạo bởi trí tuệ nhân tạo (AI), không vi phạm thuần phong mỹ tục, không vi phạm pháp luật Việt Nam trong thể hiện ý kiến chủ quan của tác giả về các vấn đề liên quan đến chủng tộc, tôn giáo, phong tục, văn hoá...

1.3. Yêu cầu về kỹ thuật:

- Thời lượng video, clip: tối thiểu 5 phút, tối đa 7 phút.

- Hình thức thể hiện: Tác phẩm dự thi được thể hiện bằng nhiều thể loại như: phóng sự, phim ngắn, trailer... có chất lượng, định dạng khung hình 16:9 hoặc 9:16, độ phân giải chuẩn tín hiệu HD hoặc full HD (từ 1280x720 trở lên). Sử dụng âm thanh, âm nhạc không vi phạm bản quyền, chất lượng âm thanh 128kbps trở lên.

1.4. Yêu cầu khác:

- Video clip phải là những tác phẩm mới, do tác giả (nhóm tác giả) thực hiện quay hình ảnh trực tiếp tại Mù Cang Chải, chưa được sử dụng để tham gia bất kỳ cuộc thi nào, chưa đăng tải trên internet và các nền tảng mạng xã hội.

- Nội dung được thể hiện trong sáng, thông điệp rõ ràng, dễ nhớ, có sự sáng tạo về nội dung và ý tưởng kịch bản.

- Tác phẩm tham gia dự thi không đề tên tác giả hoặc có các ký hiệu không liên quan đến nội dung tác phẩm.

2. Đối tượng tham gia

- Đối với cá nhân: Tất cả các công dân là người Việt nam; người nước ngoài đang công tác, học tập, sinh sống hợp pháp tại Việt Nam; người Việt Nam ở nước ngoài, không phân biệt lứa tuổi đều có thể tham gia cuộc thi.

- Đối với tập thể: là nhóm tác giả hoặc các cơ quan, đơn vị, tổ chức trên toàn quốc có tác phẩm dự thi.

Lưu ý: Thành viên Ban Tổ chức và Ban giám khảo và Tổ thư ký cuộc thi không được tham gia cuộc thi.

3. Hình thức dự thi

- Các tổ chức, cá nhân tham gia cuộc thi theo hình thức gửi tác phẩm dự thi là video, clip hoàn chỉnh (lời bình trực tiếp trong video, clip bằng tiếng Anh, có phụ đề tiếng Việt, giọng đọc rõ ràng, có sắc thái) kèm theo hồ sơ đăng ký dự thi về Ban Tổ chức cuộc thi (qua Phòng Văn hóa và Thông tin huyện Mù Cang Chải).

- Tác giả có thể tham gia dự thi với tư cách cá nhân hoặc nhóm tác giả.

4. Thời gian, địa chỉ nhận tác phẩm dự thi

4.1. Thời gian nhận tác phẩm dự thi

Ban Tổ chức nhận các tác phẩm dự thi kể từ ngày ban hành Thẻ lệ cuộc thi **đến hết ngày 08/9/2025**. Đối với các tác phẩm dự thi gửi qua đường Bưu điện, Ban Tổ chức căn cứ ngày ghi trên dấu của Bưu điện là ngày nộp tác phẩm.

4.2. Địa chỉ nhận tác phẩm dự thi

- Phòng Văn hóa và Thông tin huyện Mù Cang Chải, tỉnh Yên Bái

+ Địa chỉ: Tổ 3, thị trấn Mù Cang Chải, huyện Mù Cang Chải, tỉnh Yên Bái.

+ Thông tin liên hệ: Ông Trịnh Thế Bình - Trưởng phòng Văn hóa và Thông tin; số điện thoại: 0944 750 292; 098 525 6788.

+ Email: hoangtrinhmcc@gmail.com

5. Hồ sơ dự thi

- Hồ sơ dự thi cuộc thi “Sáng tác video clip giới thiệu về miền đất, văn hóa và con người Mù Cang Chải bằng tiếng Anh”, chủ đề: “Tôi yêu Mù Cang Chải” gồm:

- Phiếu đăng ký dự thi (theo mẫu gửi kèm Thẻ lệ này).

- File video, clip hoàn chỉnh (gồm cả hình ảnh, âm thanh và lời bình)

- Thuyết minh về nội dung, ý tưởng của video clip (bằng file text hoặc bản in trên giấy A4).

- Văn bản thỏa thuận của tập thể các tác giả ủy quyền cho một hoặc một nhóm tác giả đại diện dự thi (nếu là sản phẩm dự thi của nhiều tác giả).

- Hồ sơ dự thi có thể gửi qua bưu điện hoặc gửi trực tiếp (bằng thẻ nhớ, USB, ổ cứng...) về địa chỉ: *Phòng Văn hoá và Thông tin huyện Mù Cang Chải (Địa chỉ: Tổ 3 - Thị trấn Mù Cang Chải, huyện Mù Cang Chải, Yên Bái), kèm theo phiếu ghi thông tin dự thi (có địa chỉ, số điện thoại liên hệ, tên tác phẩm dự thi). Địa chỉ Email: hoangtrinhmcc@gmail.com*

- Đối với tác phẩm gửi qua đường bưu điện, đề nghị ghi rõ trên phong bì: ***“Tác phẩm tham gia cuộc thi “Sáng tác video clip giới thiệu về miền đất, văn hóa và con người Mù Cang Chải bằng tiếng Anh”, chủ đề: “Tôi yêu Mù Cang Chải”*** kèm theo thông tin của tác giả (*Họ và tên; ngày tháng năm sinh; nơi học tập hoặc sinh sống; địa chỉ liên lạc số điện thoại liên hệ, email*).

- Đối với các thí sinh gửi tác phẩm về email: Đặt theo cú pháp sau: *Thi Video clip - Tên thí sinh - Đơn vị*. Nội dung email gồm: Tác phẩm, Thông tin đăng ký.

6. Quy định chấm điểm, xếp giải

6.1. Hình thức:

- Vòng sơ khảo: Trên cơ sở tổng hợp các tác phẩm của các tác giả, nhóm tác giả gửi về, Ban tổ chức tiến hành lựa chọn các tác phẩm đáp ứng các tiêu chí tại mục 1, thẻ lệ này.

- Vòng chung khảo: Từ kết quả lựa chọn của vòng sơ khảo, Ban tổ chức sẽ tiến hành chấm vòng chung khảo theo hình thức trình chiếu video, clip trực tiếp để các thành viên Ban giám khảo xem và chấm điểm độc lập.

6.2. Tiêu chí và thang điểm chấm cho các tác phẩm

a. Về nội dung tác phẩm dự thi: Thể hiện đầy đủ 3 nội dung (miền đất, văn hóa và con người Mù Cang Chải); đảm bảo tính logic và kết nối giữa các nội dung; bố cục rõ ràng, cảnh quay phong phú, sinh động, chân thực; có sự sáng tạo về nội dung và ý tưởng kịch bản (tối đa 35 điểm)

b. Hình ảnh: Chất lượng hình ảnh tốt, rõ nét, không rung, giật; màu sắc, tương phản phù hợp với bối cảnh; góc quay đẹp... (tối đa 35 điểm)

c. Âm thanh: Sử dụng âm nhạc phù hợp với nội dung; lời bình thể hiện rõ thông điệp cần truyền tải, sâu sắc, ý nghĩa, rõ ràng, mạch lạc, phát âm tiếng Anh chuẩn, truyền cảm và có sức cuốn hút (tối đa 15 điểm).

d. Kỹ thuật: Kỹ thuật quay, dựng tốt, sáng tạo, độc đáo, mới lạ trong xử lý hiệu ứng hình ảnh, âm thanh làm tăng tính hấp dẫn của video clip (tối đa 15 điểm)

7. Cơ cấu giải thưởng:

Ban Tổ chức trao Giấy chứng nhận và kèm theo tiền thưởng cho mỗi giải như sau:

7.1. Giải dành cho đối tượng dự thi là học sinh, thanh, thiếu niên (dưới 18 tuổi tính đến ngày nộp tác phẩm dự thi):

- 01 giải Nhất: 15.000.000 đồng.
- 02 giải Nhì, mỗi giải: 10.000.000 đồng.
- 03 giải Ba, mỗi giải: 5.000.000 đồng.

7.2. Giải dành cho đối tượng dự thi là người lớn (từ đủ 18 tuổi trở lên tính đến ngày nộp tác phẩm dự thi):

- 01 giải Nhất: 30.000.000 đồng.
- 02 giải Nhì, mỗi giải: 20.000.000 đồng.
- 03 giải Ba, mỗi giải: 10.000.000 đồng.

7.3. Ban tổ chức trao 02 giải phụ, trị giá mỗi giải: 5.000.000 đồng cho các tác phẩm như sau:

- Tác phẩm có nhiều tương tác yêu thích nhất.
- Tác phẩm được chia sẻ trên nhiều nền tảng xã hội nhất.

* Căn cứ điều kiện thực tế, Ban tổ chức có thể thay đổi cơ cấu giải hoặc bổ sung một số giải, các quà tặng và phần thưởng khác.

8. Quyền và trách nhiệm của tác giả

- Tác giả dự thi thực hiện theo đúng Thể lệ cuộc thi do Ban Tổ chức cuộc thi ban hành. Tác phẩm gửi đến Ban Tổ chức cuộc thi không đúng quy định được xem là không hợp lệ. Tất cả các tác phẩm dự thi Ban Tổ chức không hoàn trả lại cho các tác giả tham gia dự thi.

- Tác giả dự thi phải chịu trách nhiệm về tác phẩm của mình; không được sử dụng tác phẩm đã đạt giải tại cuộc thi lần này vào bất kỳ ấn phẩm truyền thông hoặc cuộc thi nào khác có tính chất tương tự. Người dự thi phải chịu trách nhiệm thanh toán mọi chi phí và các khoản nộp thuế liên quan đến giải thưởng theo quy định của pháp luật.

- Tác giả có tác phẩm dự thi phải chịu trách nhiệm về bản quyền tác giả và quyền liên quan theo quy định của pháp luật; tác phẩm dự thi của nhóm tác giả phải có văn bản thỏa thuận của tập thể các tác giả ủy quyền cho một hoặc một nhóm tác giả đại diện đứng ra dự thi.

- Mỗi tác giả chỉ sử dụng 01 (một) tên và 01 (một) địa chỉ để dự thi. Nếu sử dụng nghệ danh cần kèm theo tên chính thức của tác giả.

- Tác giả có tác phẩm đạt giải sẽ được nhận tiền giải thưởng và giấy chứng nhận của Ban tổ chức;

- Trường hợp cần thiết phải chỉnh sửa, tác giả có trách nhiệm cung cấp file mềm và phối hợp chỉnh sửa video clip (khi có yêu cầu) của Ban giám khảo.

9. Trách nhiệm, quyền hạn của Ban tổ chức cuộc thi

- Ban tổ chức có quyền đưa ra mọi quyết định cuối cùng liên quan đến tất cả các công việc hoặc sự kiện phát sinh từ cuộc thi.

- Ban tổ chức không chịu trách nhiệm cũng như không can thiệp vào bất cứ tranh chấp bản quyền nào về video clip dự thi từ các tác giả, nhóm tác giả dự thi.

- Ban Tổ chức không chịu trách nhiệm nếu tác phẩm dự thi gửi tham gia cuộc thi không đến được Ban Tổ chức với bất kỳ lý do nào cũng như việc hư hỏng trong quá trình vận chuyển đến Ban tổ chức; trường hợp đã nộp hồ sơ dự thi nhưng muốn rút khỏi cuộc thi, tác giả phải thông báo với Ban Tổ chức bằng văn bản trước thời gian hết hạn nộp hồ sơ dự thi.

- Sau khi công bố giải, Ban tổ chức có quyền hiệu đính logo “Du lịch Mù Cang Chải” lên trên sản phẩm nhưng không làm thay đổi nội dung truyền tải của tác phẩm sao cho phù hợp với yêu cầu nhiệm vụ công tác tuyên truyền.

- Nếu phát hiện tác phẩm dự thi vi phạm thể lệ hoặc không trung thực, hay có phát sinh vấn đề tranh chấp về quyền tác giả, Ban tổ chức sẽ loại tác phẩm đó khỏi cuộc thi mà không cần báo trước.

- Ban Tổ chức không chịu trách nhiệm về những tranh chấp quyền tác giả và quyền liên quan. Nếu phát hiện có vi phạm bản quyền tác giả khi đã công bố giải thưởng, Ban Tổ chức sẽ hủy bỏ kết quả xếp loại và thu hồi giải thưởng đối với tác phẩm đó, đồng thời không chịu trách nhiệm khi có xảy ra tranh chấp bản quyền đối với tác phẩm tham gia cuộc thi.

10. Bản quyền và sở hữu trí tuệ đối với tác phẩm đoạt giải

- Ủy ban nhân dân huyện Mù Cang Chải được sử dụng các tác phẩm, hình ảnh trong các video clip của các tác giả tham gia cuộc thi để phục vụ công tác tuyên truyền, quảng bá, giới thiệu về du lịch Mù Cang Chải (phục vụ phi lợi nhuận), đồng thời, được sở hữu bản quyền vô thời hạn cũng như toàn quyền đăng ký sở hữu trí tuệ đối với các tác phẩm đạt giải.

11. Công bố kết quả và trao giải

- Thời gian chấm tác phẩm:

+ **Chấm vòng sơ khảo:** Từ ngày 10/9/2025 đến 18/9/2025.

+ **Chấm vòng chung khảo:** Từ ngày 19/9/2025 đến ngày 26/9/2025.

- Công bố và trao thưởng cho các tác phẩm đạt giải: dự kiến vào dịp kỷ niệm 70 năm ngày thành lập huyện Mù Cang Chải (18/10/2025).

- Giải thưởng sẽ được trao trực tiếp cho tác giả có tác phẩm dự thi đoạt giải hoặc người được tác giả có tác phẩm đoạt giải ủy quyền khi kết thúc cuộc thi. Việc

trao giải được thực hiện công khai, các tác phẩm đạt giải sẽ được sử dụng để phục vụ công tác tuyên truyền, quảng bá hình ảnh du lịch và các nhiệm vụ khác của huyện Mù Cang Chải.

- Nếu không chọn được tác phẩm đạt yêu cầu cao nhất, Ban Tổ chức có thể quyết định không trao giải hoặc tiếp tục kéo dài thời gian cuộc thi.

Trong quá trình tổ chức cuộc thi, nếu có vấn đề, vướng mắc hoặc phát sinh, đề nghị phản ánh, thông tin kịp thời về Ban tổ chức cuộc thi (qua phòng Văn hóa và Thông tin huyện Mù Cang Chải. Ông Trịnh Thế Bình - Trưởng phòng; điện thoại: 0944 750 292; 098 525 6788; ông Trần Trung Kiên Phó trưởng phòng; điện thoại: 0972 953 145).

Ban tổ chức rất mong nhận được sự hưởng ứng nhiệt tình của các nhà làm phim, các youtuber, tiktoker, các doanh nghiệp truyền thông, các tổ chức, cá nhân trong và ngoài nước tích cực tham gia cuộc thi./.

Nơi nhận:

- TT. Huyện ủy (b/c);
- TT. HĐND huyện;
- Chủ tịch, các PCT UBND huyện;
- Các cơ quan, ban, ngành, đoàn thể huyện;
- UBND các xã, thị trấn;
- Hội Mỹ thuật VN; (phối hợp)
- Hội Liên hiệp VHNT tỉnh Yên Bái; (p/h)
- Học viện Âm nhạc quốc gia;
- Học viện Âm nhạc Huế;
- Học viện Âm nhạc TP. Hồ Chí Minh;
- Trường ĐH Sư phạm Nghệ thuật TW;
- Sở VH TT & DL các tỉnh, thành phố;
- Hội VHNT các tỉnh, thành phố;
- Trung tâm VH TT & DL các tỉnh, thành phố;
- Trường VHNT các tỉnh, thành phố;
- Báo Yên Bái (thông báo);
- Đài PT-TH tỉnh Yên Bái (thông báo);
- Tạp chí Văn nghệ Yên Bái (thông báo)
- Công TTĐT tỉnh Yên Bái (thông báo);
- Trung tâm TT & VH huyện;
- Lưu: VT.

**TM. BAN TỔ CHỨC
TRƯỞNG BAN**

**PHÓ CHỦ TỊCH UBND HUYỆN
Lương Thị Xuyên**

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

PHIẾU ĐĂNG KÝ THAM GIA CUỘC THI

**“Sáng tác video clip giới thiệu về miền đất, văn hóa và con người
Mù Cang Chải bằng tiếng Anh”, chủ đề: “Tôi yêu Mù Cang Chải”**

Kính gửi:.....

1. Thông tin tác giả

- Họ và tên:.....; quốc tịch:.....; giới tính: (Nam/nữ):.....
- Ngày, tháng, năm sinh:.....; Dân tộc:
- Số CCCD:.....
- Hộ khẩu thường trú:.....
- Chỗ ở hiện tại:.....; Điện thoại:.....
- Là tác giả và chủ sở hữu quyền tác giả của tác phẩm:.....
- Số lượng tác phẩm dự thi:.....

Danh sách đồng tác giả (nếu có)

Stt	Họ và tên	Ngày, tháng, năm sinh	Số CCCD	Chỗ ở hiện tại	Chữ ký
1					
...					

2. Hồ sơ dự thi: (01 bộ)

Stt	Tên hồ sơ	Ghi chú
1		
...		

3. Cam kết của tác giả

Tôi (chúng tôi) đăng ký tham gia cuộc thi “Sáng tác video clip giới thiệu về miền đất, văn hóa, con người Mù Cang Chải bằng tiếng Anh”, chủ đề: “Tôi yêu Mù Cang Chải” và cam kết:

- Tác phẩm video clip dự thi tại Hồ sơ dự thi do tôi/chúng tôi sáng tác, dàn dựng không vi phạm sở hữu trí tuệ với bất kỳ bên nào, chưa chuyển giao quyền tác giả và quyền liên quan cho bất kỳ bên thứ ba nào.

- Tác phẩm video clip là thuộc sở hữu của tôi/chúng tôi; các tài liệu gửi kèm theo là hoàn toàn phù hợp với bản gốc mà chúng tôi đang lưu giữ.

- Nếu tác phẩm video clip của tôi/chúng tôi đạt giải, chúng tôi cam kết chuyển giao toàn bộ quyền sở hữu đối với tác phẩm video clip cho Ủy ban nhân dân huyện Mù Cang Chải toàn quyền khai thác, sử dụng mà không nhận thêm bất kỳ chi phí nào ngoài giá trị giải thưởng.

Tôi/chúng tôi xin chịu trách nhiệm trước pháp luật và Ban tổ chức cuộc thi về các nội dung và cam kết tại Phiếu đăng ký này.

....., ngày.....tháng.....năm 202..

Tác giả tham dự